

EXPUNERE DE MOTIVE

1. CONTEXTUL PROPUNERII

• Motivele și obiectivele propunerii

Pentru o bună funcționare a spațiului comun de justiție și securitate este absolut necesar ca statele membre să coopereze în mod eficient și să facă schimb de informații extrase din cazierele judiciare ale persoanelor condamnate.

Consiliul European și Consiliul Justiție și Afaceri Interne au afirmat în repetate rânduri că este important să se aducă îmbunătățiri actualului Sistem european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS). În Declarația de la Riga din 29 ianuarie 2015 a miniștrilor de justiție și afaceri interne se precizează faptul că schimbul de informații privind condamnările penale este important în orice strategie de combatere a criminalității și a terorismului[[1]](#footnote-2). La 20 noiembrie 2015, Consiliul Justiție și Afaceri Interne a concluzionat că, dacă statele membre ar utiliza ECRIS la întregul său potențial, iar Comisia ar prezenta o propunere privind extinderea ECRIS pentru a cuprinde resortisanți ai țărilor terțe, justiția penală ar putea răspunde mai bine în cazul radicalizării care duce la terorism și la extremism violent[[2]](#footnote-3). În concluziile sale din aceeași zi privind combaterea terorismului, Consiliul de miniștri s-a angajat ca statele membre să utilizeze ECRIS la întregul său potențial și a salutat intenția Comisiei de a prezenta, până în ianuarie 2016, o propunere ambițioasă privind extinderea ECRIS pentru a cuprinde resortisanți ai țărilor terțe[[3]](#footnote-4). Consiliul European din 17 și 18 decembrie 2015 a reiterat faptul că atacurile teroriste recente au demonstrat, înainte de toate, că trebuie intensificat urgent schimbul de informații privind activitatea teroristă, cu precădere în ceea ce privește extinderea Sistemului european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS) astfel încât acesta să acopere și resortisanții țărilor terțe[[4]](#footnote-5).

Îmbunătățirea ECRIS este prevăzută, de asemenea, în Agenda europeană privind securitatea[[5]](#footnote-6). Comisia a subliniat valoarea adăugată a măsurilor UE pentru schimbul de informații, cooperarea operațională și alte tipuri de sprijin și s-a angajat să accelereze acțiunile în curs care vizează îmbunătățirea ECRIS pentru resortisanții țărilor terțe și să asigurare punerea în aplicare eficace a acestora.

ECRIS este un sistem electronic care permite schimbul de informații privind condamnările anterioare pronunțate împotriva unei anumite persoane de instanțele penale din UE în scopul unui proces penal împotriva acelei persoane și, în cazul în care acest lucru este permis de legislația națională, în alte scopuri. Sistemul se bazează pe Decizia-cadru 2009/315/JAI a Consiliului și pe Decizia 2009/316/JAI a Consiliului[[6]](#footnote-7).

Principiul de bază al ECRIS este că informațiile complete privind condamnările anterioare ale unui resortisant UE pot fi obținute din statul membru de cetățenie. Statele membre de condamnare trebuie să notifice informații și actualizări referitoare la condamnările pronunțate împotriva unui resortisant al unui alt stat membru către statul membru de cetățenie. Statul membru de cetățenie trebuie să stocheze aceste informații și, prin urmare, poate să furnizeze, la cerere, informații exhaustive și la zi[[7]](#footnote-8) cu privire la cazierele judiciare ale resortisanților săi, indiferent de statul membru al UE în care au fost pronunțate condamnările.

Formatele electronice standardizate[[8]](#footnote-9) permit o comunicare eficientă și ușor de înțeles în toate limbile oficiale ale UE și în intervale scurte de timp[[9]](#footnote-10). Autoritățile centrale desemnate din fiecare stat membru sunt puncte de contact pentru rețeaua ECRIS și îndeplinesc toate atribuțiile, cum ar fi notificarea, stocarea, solicitarea și furnizarea de informații privind cazierele judiciare.

În prezent, prin ECRIS se pot face schimburi de informații privind condamnările resortisanților țărilor terțe și ale apatrizilor (denumiți în continuare „TCN”), însă nu există nicio procedură sau mecanism care să permită un schimb eficient, din motivele expuse în continuare.

* Întrucât resortisanții țărilor terțe nu au niciun stat membru de cetățenie, pentru a obține o situație completă a cazierului judiciar al unei anumite persoane, trebuie trimise cereri separate tuturor statelor membre de condamnare. În general, un stat membru solicitant nu știe în care stat membru (state membre) a fost condamnat anterior un anumit resortisant al unei țări terțe.
* În cazul în care un stat membru ar dori să obțină aceste informații, ar trebui să trimită solicitări tuturor statelor membre („cereri globale”). Acest lucru creează o sarcină administrativă în toate statele membre, inclusiv în țările (în majoritatea țărilor) care nu dețin informațiile solicitate. Se estimează că sarcina administrativă a „cererilor globale” s-ar ridica la 78 de milioane EUR pe an dacă statele membre ar solicita informații de fiecare dată când este posibil ca un resortisant al unei țări terț să fie condamnat. Costurile aferente formulării unui răspuns la „cererile globale” nu sunt compensate de un beneficiu echivalent și, în fapt, se pierd, întrucât majoritatea răspunsurilor nu vor da rezultate. Acest lucru este mai ales în dezavantajul statelor membre mai mici, care trebuie să răspundă tuturor cererilor, fără a dispune neapărat de mijloacele necesare. În plus, un număr foarte mare de cereri inutile afectează încrederea în fiabilitatea și funcționarea rețelei ECRIS în general, întrucât utilizatorii pot trage concluzia că ineficiența ECRIS în ceea ce privește resortisanții țărilor terțe ilustrează ineficiența ECRIS în general.
* În practică, statele membre evită trimiterea de „cereri globale” și adesea se bazează numai pe informațiile stocate în propriile registre naționale de caziere judiciare. Acest lucru înseamnă că, deseori, autoritățile responsabile din statele membre nu dispun de informații complete cu privire la cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe. De fapt, deși în 2014 au fost condamnați 558 000 de resortisanți ai țărilor terțe în 19 state membre, în ECRIS s-au făcut numai 23 000 de cereri (din partea celor 25 de state membre participante la ECRIS astăzi) referitoare la condamnări ale resortisanților țărilor terțe.

Obiectivul propunerii este pe deplin în conformitate cu prioritatea Comisiei de combatere a criminalității transfrontaliere și a terorismului ca responsabilitate europeană comună într-un spațiu de libertate, securitate și justiție. Aceasta este una dintre inițiativele Agendei europene privind securitatea. Inițiativa va asigura înregistrarea în ECRIS a informațiilor privind cazierele judiciare atât ale resortisanților UE, cât și ale resortisanților țărilor terțe.

• Coerența cu dispozițiile existente în domeniul de politică

Adoptarea altor măsuri avute în vedere la nivelul UE în contextul schimbului de informații și al cooperării privind combaterea și prevenirea infracțiunilor nu ar rezolva și nici nu ar atenua problema ineficienței schimbului de informații cu privire la cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe condamnați. Nu există alternative la îmbunătățirea schimbului de informații privind condamnările penale ale resortisanților țărilor terțe prin intermediul ECRIS; toate celelalte instrumente de schimb de informații menționate în Agenda europeană privind securitatea (precum SIS II, Prüm și Eurodac) sunt concepute în scopuri diferite.

• Coerența cu celelalte politici ale Uniunii

Îmbunătățirea ECRIS în ceea ce îi privește pe resortisanții țărilor terțe face parte din strategia prezentată în Agenda europeană privind securitatea. În plus, schimbul de informații privind cazierele judiciare contribuie la aplicarea Deciziei-cadru 2008/675/JAI a Consiliului[[10]](#footnote-11), care prevede că, în cursul procesului penal, autoritățile judiciare din statele membre ar trebui să țină seama de condamnările anterioare pronunțate împotriva aceleiași persoane pentru fapte diferite săvârșite în alte state membre, indiferent de cetățenia persoanei respective.

2. TEMEIUL JURIDIC, SUBSIDIARITATEA ȘI PROPORȚIONALITATEA

• Temeiul juridic

Instrumentul juridic propus este o directivă întemeiată pe articolul 82 alineatul (1) litera (d) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene. Articolul 82 alineatul (1) litera (d) reprezintă temeiul juridic al dreptului Uniunii de a acționa în domeniul cooperării judiciare în materie penală pentru facilitarea cooperării dintre autoritățile judiciare sau echivalente ale statelor membre în materie de urmărire penală și executare a deciziilor. Acțiunea propusă se încadrează perfect în acest domeniu. Propunerea modifică legislația existentă a UE din acest domeniu.

• Subsidiaritate (pentru competență neexclusivă)

Sistemul existent prin care se face schimbul de informații cu privire la cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe condamnați nu poate fi îmbunătățit la nivelul statelor membre. Pentru a avea un mecanism comun care să permită un schimb de informații standardizat, rapid, coordonat și eficient între statele membre este necesară o acțiune concertată. Acest lucru nu poate fi realizat nici unilateral, la nivelul statelor membre, nici bilateral, între statele membre. Aceasta este, prin natura sa, o sarcină care trebuie asumată la nivelul UE.

• Proporționalitate

Schimbul eficient de informații privind cazierele judiciare, esențial în combaterea criminalității transfrontaliere, contribuie în mod considerabil la punerea în practică a principiului recunoașterii reciproce a hotărârilor judecătorești și a deciziilor judiciare într-un spațiu comun de justiție și securitate în care cetățenii circulă liber. O acțiune întreprinsă la nivelul UE este, prin urmare, proporțională cu obiectivele inițiativei.

Modificările propuse nu depășesc ceea ce este necesar pentru atingerea obiectivului de cooperare judiciară transfrontalieră și se bazează pe măsurile care se aplică deja în cadrul actualului ECRIS pentru resortisanții UE. Obligația de stocare a amprentelor digitale ale resortisanților țărilor terțe este considerată necesară pentru a se asigura identificarea mai sigură a acestor resortisanți. Stabilirea identității resortisanților țărilor terțe este adesea extrem de dificilă, dacă nu imposibilă, de exemplu din cauza inexistenței sau a lipsei de documente de identitate fiabile, ori din cauza unor nume de familie comune utilizate pe scară largă.

Dintre cele câteva opțiuni existente, a fost aleasă opțiunea cea mai proporționată: un sistem descentralizat care să identifice statul membru (statele membre) care deține (dețin) informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe, bazat pe un filtru-index care să conțină datele de identitate anonimizate privind resortisanții țărilor terțe condamnați extrase din registrele naționale privind cazierele judiciare și un mecanism de căutare de tip rezultat pozitiv/negativ („hit/no hit”). Un „rezultat pozitiv” indică faptul că informațiile privind cazierul judiciar al resortisantului unei țări terțe sunt disponibile și precizează statul membru care poate furniza informații. Statului membru (statelor membre) identificat(e) i (li) se poate solicita ulterior să furnizeze informații complete prin intermediul ECRIS, sistem deja existent.

Sistemul va fi organizat în mod descentralizat. Statele membre vor trebui să extragă datele de identitate din cazierul judiciar pe care îl dețin și să le introducă într-un fișier separat. Un software specific va converti în mod ireversibil datele cu caracter personal în lacăte și chei, care formează filtrul-index. Filtrul-index va fi distribuit autorităților tuturor celorlalte state membre, care vor putea face căutări la propriile sedii. Filtrul-index nu va conține, așadar, date cu caracter personal, dar va permite statului membru destinatar să le compare cu propriile date și să afle dacă există și alte mențiuni în cazierele judiciare din alte state membre. Fiecare stat membru va trebui să trimită filtrul-index național actualizat tuturor celorlalte state membre atunci când se modifică sau se elimină date conținute în aceste filtre.

Această soluție îndeplinește în mod satisfăcător obiectivele propunerii legislative, întrucât introduce în cadrul ECRIS un mecanism care permite identificarea eficientă a statelor membre care dețin informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe. Astfel, nu se vor mai formula cereri globale, care sunt costisitoare și ineficiente, și se va elimina motivul pentru care, în prezent, statele membre evită utilizarea ECRIS pentru resortisanții țărilor terțe.

Sistemul descentralizat nu implică crearea, la nivelul UE, a unui nivel suplimentar în care să fie centralizate datele cu caracter personal ale resortisanților țărilor terțe; acest nivel nu există nici pentru resortisanții UE. Prin urmare, nu este nevoie de măsuri suplimentare de protecție și securitate a datelor la nivelul UE.

• Alegerea instrumentului

Textul legislativ care urmează a fi modificat este o decizie-cadru, adică un instrument care este obligatoriu pentru statele membre în ceea ce privește rezultatul care trebuie atins, dar care lasă la latitudinea autorităților naționale alegerea formei și a metodelor. Așadar, s-a ales un instrument juridic similar pentru modificarea actului legislativ, și anume o directivă, întrucât multe dintre obligații vor trebui transpuse în legislația națională.

O directivă le permite autorităților naționale să aleagă forma și metoda de transpunere în ceea ce privește, de exemplu, tehnologia informației și comunicațiilor și registrele naționale care urmează a fi utilizate pentru extragerea datelor de identitate în vederea schimbului ulterior cu celelalte state membre. Întrucât statele membre trebuie să își adapteze registrele naționale de caziere judiciare pentru a putea face față noilor cerințe care li se impun, o directivă este mai adecvată ca instrument legislativ decât un regulament, care ar fi direct aplicabil în toate statele membre și le-ar lăsa autorităților naționale mai puțină flexibilitate.

3. REZULTATELE EVALUĂRILOR EX-POST, ALE CONSULTĂRILOR CU PĂRȚILE INTERESATE ȘI ALE EVALUĂRII IMPACTULUI

• Evaluări ex-post/verificări ale adecvării legislației existente

Primul raport privind punerea în aplicare a Deciziei-cadru 2009/315/JAI a Consiliului va furniza informații suplimentare cu privire la modul în care funcționează sistemul existent, dar nu va aborda în mod special schimbul de informații privind resortisanții țărilor terțe. În urma consultării cu statele membre a reieșit însă în mod clar faptul că, în prezent, ECRIS este utilizat în foarte mică măsură pentru schimbul de informații privind resortisanții țărilor terțe condamnați și s-au identificat motivele acestei situații.

• Consultări cu părțile interesate

În conformitate cu standardele minime ale Comisiei privind participarea și deschiderea către opiniile părților interesate prezentate în Orientările privind o mai bună legiferare[[11]](#footnote-12), s-a dezvoltat o amplă strategie de consultare menită să asigure o largă participare pe tot parcursul ciclului de elaborare a politicilor în cazul acestei inițiative. Această strategie a avut la bază diverse consultări specifice (contacte bilaterale, reuniuni ale părților interesate și ale experților, consultări scrise), care s-au concretizat în opțiuni bine documentate și reprezentative. Comisia a strâns o gamă largă și echilibrată de opinii cu privire la această chestiune, dându-le posibilitatea tuturor părților relevante (state membre, autorități naționale, avocați și cadre universitare, organisme de protecție a drepturilor fundamentale, părți interesate de protecția datelor) să își exprime punctul de vedere, în special Agenției pentru Drepturi Fundamentale a Uniunii Europene (FRA), Autorității Europene pentru Protecția Datelor (AEPD) și Grupului de lucru „articolul 29”, format din autoritățile de supraveghere a protecției datelor din statele membre.

Toate statele membre s-au declarat în favoarea unei opțiuni de reglementare bazate pe un filtru-index și pe un mecanism de tip rezultat pozitiv/negativ („hit/no hit”). Abordarea descentralizată s-a bucurat de o susținere importantă, cu condiția ca software-ul de implementare să poată fi instalat, integrat și întreținut fără probleme la nivel de stat membru și cu condiția să se acorde sprijin financiar (granturi). Unele state membre au susținut soluția centralizată, întrucât au considerat că aceasta ar necesita mai puține eforturi de implementare la nivelul statelor membre, ar fi mai puțin costisitoare pentru statele membre și ar putea asigura mai bine o abordare comună a statelor membre. Câteva state membre au ezitat între cele două soluții.

Avantajele practice ale amprentelor digitale în ceea ce privește identificarea sigură a unei persoane au fost recunoscute de numeroase state membre. Într-adevăr, acesta este singurul mod în care se poate stabili cu certitudine identitatea unei persoane. Acest aspect este extrem de important, având în vedere faptul că autoritățile judiciare sunt responsabile pentru exactitatea informațiilor înscrise în cazierele judiciare. Unele state membre s-au arătat preocupate de unele aspecte constituționale și au atras atenția asupra problemelor care ar putea apărea dacă introducerea amprentelor digitale în ECRIS ar fi obligatorie. În prezent, multe dintre autoritățile centrale ale statelor membre nu stochează amprente digitale în registrele lor naționale de caziere judiciare și nu sunt conectate la sistemul automat de identificare a amprentelor digitale (AFIS). Unele state membre sunt îngrijorate în legătură cu eventualitatea aplicării unor standarde duble pentru resortisanții UE, pe de o parte, și pentru resortisanții țărilor terțe, pe de altă parte. Situația este diferită în cazul resortisanților țărilor terțe, deoarece unii dintre ei provin din țări în care nu există un registru civil adecvat sau valabil. În acest context, integrarea amprentelor digitale devine o prioritate.

Părțile interesate responsabile cu drepturile fundamentale au recunoscut, în general, efectele pozitive ale unui viitor sistem ECRIS-TCN dintr-o perspectivă globală a justiției, întrucât sistemul va asigura condamnarea adecvată și protejarea copiilor împotriva abuzurilor, precum și efectul pozitiv asupra resortisanților țărilor terțe, întrucât aceștia vor putea să dovedească că nu au antecedente penale pe teritoriul Uniunii[[12]](#footnote-13). Aceste părți interesate sunt în favoarea unui sistem descentralizat care să dispună de tehnici adecvate de anonimizare.

Aceste părți interesate au subliniat faptul că introducerea unui sistem specific pentru resortisanții țărilor terțe este posibilă din punctul de vedere al egalității, în măsura în care acest lucru este necesar și proporționat. AEPD a estimat că instituirea unui regim diferit pentru informațiile care trebuie stocate și schimbate cu privire la resortisanții țărilor terțe, pe de o parte, și resortisanții statelor membre, pe de altă parte, trebuie justificată în mod corespunzător. Părțile interesate au atras atenția asupra garanțiilor necesare pentru a aborda situația specifică a resortisanților țărilor terțe în contextul migrației, asupra unor aspecte legate de crearea unui filtru-index și de utilizarea amprentelor digitale, asupra drepturilor copilului, precum și asupra drepturilor persoanelor vizate și a necesității unor căi de atac eficiente.

În acest context, ar trebui remarcat faptul că prezenta propunere nu este concepută ca un instrument de reglementare a migrației. Aceasta nu schimbă niciuna dintre prevederile și garanțiile existente în acest domeniu. Considerentele instrumentului juridic propus recunosc în mod explicit respectarea garanțiilor prevăzute în legislația UE și în legislațiile naționale în materie de azil și migrație. Acestea vor fi respectate în cadrul viitorului sistem.

Anumite infracțiuni, cum ar fi intrarea sau șederea neregulamentară sau utilizarea unor vize false sau a unor documente de călătorie false, sunt infracțiuni specifice resortisanților țărilor terțe, iar viitorul sistem ECRIS-TCN nu ar trebui să aibă un impact disproporționat asupra drepturilor resortisanților țărilor terțe care au fost condamnați pentru astfel de infracțiuni. FRA a propus, în acest sens, ca, în cadrul ECRIS-TCN, condamnările legate de intrarea și șederea neregulamentare să nu fie prelucrate în alte scopuri decât în scopul procesului penal. Comisia consideră însă că legislația națională este cea care stabilește în ce măsură informațiile privind cazierele judiciare sunt prelucrate în alte scopuri decât procesul penal, așa cum este cazul în prezent pentru resortisanții UE.

Părțile interesate responsabile cu drepturile fundamentale au recunoscut faptul că identificarea resortisanților țărilor terțe poate fi mai dificilă decât identificarea resortisanților UE. Potrivit FRA, trebuie totuși să se țină seama de necesitatea și proporționalitatea utilizării amprentelor digitale pentru filtrul-index, precum și de soluții alternative, cum ar fi utilizarea pașapoartelor și/sau a permiselor de ședere, și de posibilitățile oferite de bazele de date existente la nivelul UE sau la nivel național. Aceste aspecte trebuie analizate în comparație cu includerea amprentelor digitale ale tuturor categoriilor de resortisanți ai țărilor terțe sau doar ale anumitor categorii.

Cu toate acestea, propunerea prevede obligativitatea stocării amprentelor digitale ale resortisanților țărilor terțe pentru rezolvarea problemelor legate de identificarea resortisanților respectivi. Problemele sunt diferite de cele întâmpinate în identificarea resortisanților UE, în cazul cărora informațiile pot fi mai ușor obținute de la statul membru de cetățenie.

De asemenea, părțile interesate au arătat că copiii resortisanților țărilor terțe pot fi deosebit de expuși la riscurile provenite din schimbul de informații referitoare la condamnări. FRA a sugerat că, având în vedere vulnerabilitatea copiilor, ar trebui găsită o soluție prin care aceștia să fie excluși în totalitate din domeniul de aplicare al ECRIS sau din filtrul-index ori prin care schimburile să se limiteze la infracțiunile foarte grave săvârșite de copii. În același timp, părțile interesate ar dori să se asigure că propunerea permite angajatorilor să verifice în mod eficace dacă unui anumit resortisant al unei țări terțe i s-a interzis exercitarea activităților care implică contacte directe și regulate cu copii ca urmare a unor condamnări penale anterioare.

În acest context, ar trebui subliniat faptul că ECRIS este un instrument descentralizat menit să asigure schimbul de informații conținute în registrele de caziere judiciare ale statelor membre. Legislația națională a statelor membre este cea care stabilește dacă în cazierele judiciare naționale se înscriu sau nu condamnările copiilor, care pot fi astfel schimbate între statele membre. În ceea ce privește accesul la informațiile privind cazierele judiciare prin intermediul ECRIS în procesul de recrutare pentru posturi care implică contacte directe și regulate cu copii, punerea în aplicare a directivei va facilita verificarea condamnărilor anterioare ale resortisanților țărilor terțe în acest sens.

Unele părți interesate au făcut referire la necesitatea de a se asigura faptul că resortisanții țărilor terțe au dreptul de a-și accesa propriile date și de a solicita rectificarea acestora, întrucât inexactitatea informațiilor din cazierele judiciare poate fi mai frecventă în cazurile în care sunt implicați resortisanți ai țărilor terțe. Cu toate acestea, instrumentele juridice referitoare la ECRIS acoperă numai schimbul de informații privind cazierele judiciare, nu afectează drepturile persoanelor de a avea acces la datele care le privesc și care sunt stocate la nivel național. Acest domeniu este reglementat de legislația în materie de protecție a datelor, atât la nivel național, cât și la nivelul UE.

• Obținerea și utilizarea expertizei

Studiul de fezabilitate intitulat „Establishment of a European Index of Convicted Third Country Nationals” („Constituirea unui index european al resortisanților țărilor terțe condamnați”) a permis o mai bună înțelegere a viitorului mecanism pentru schimburi privind resortisanții țărilor terțe condamnați și o evaluare a impactului acestui index din punct de vedere tehnic, juridic și organizațional[[13]](#footnote-14). Un studiu de evaluare a impactului, în ceea ce privește TIC, al propunerii legislative asupra unui sistem ECRIS-TCN a oferit o imagine de ansamblu a costurilor pe care UE și statele membre ar urma să le suporte pentru implementarea diferitelor opțiuni[[14]](#footnote-15). Statisticile Eurostat privind migrația și populația au furnizat dovezi cu privire la amploarea problemei. De asemenea, au avut loc întrevederi cu reprezentanți ai FIU.net[[15]](#footnote-16), în special cu privire la software-ul Match, un program inteligent de schimb de informații și de cunoștințe bazat pe un filtru-index anonim, dezvoltat pentru FIU.net.

• Evaluarea impactului

Comisia Europeană a realizat o evaluare a impactului. Linkurile către fișa rezumat și avizul pozitiv al Comitetului de analiză a reglementării figurează mai jos:

http://ec.europa.eu/justice/criminal/european-e-justice/ecris/index\_en.htm

S-au examinat trei opțiuni de politică: i) menținerea statu-quoului; ii) un proiect voluntar al statelor membre, privind instaurarea unui mecanism mai eficient pentru schimbul de informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe, cofinanțat de Comisie și iii) un act legislativ referitor la un mecanism de căutare care să permită identificarea statelor membre ce dețin informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe, și anume datele de identitate ale resortisanților țărilor terțe condamnați (filtru-index) în care să se poată efectua căutarea printr-un mecanism de tip rezultat pozitiv/negativ („hit/no-hit”). Au fost analizate două subopțiuni în cadrul acestei ultime variante: fie un filtru-index descentralizat care ar urma să fie anonimizat și distribuit autorităților tuturor celorlalte state membre, care să poată face căutări la sediile proprii, fie un filtru-index care ar urma să fie stocat de un organism central al UE.

În ceea ce privește amprentele digitale, au fost analizate trei subopțiuni: i) stocarea obligatorie a amprentelor digitale pentru resortisanții țărilor terțe și includerea lor în filtrul-index; ii) obligarea statelor membre să verifice identitatea unui resortisant al unei țări terțe în sistemele existente care asigură schimbul de date pe baza amprentelor digitale înainte de a recurge la ECRIS; iii) extinderea ECRIS pentru a sprijini utilizarea opțională a amprentelor digitale de către statele membre pentru resortisanții țărilor terțe.

Filtrul-index descentralizat este opțiunea preferată deoarece oferă un mecanism de identificare eficientă a statelor membre care dețin informații privind cazierul judiciar al unui anumit resortisant al țărilor terțe. Întrucât presupune o obligație juridică pentru toate statele membre, această opțiune va garanta o abordare comună. Aceasta nu necesită un sistem suplimentar la nivelul UE, făcând-o mai rentabilă decât filtrul-index stocat la nivel central. Pentru a asigura identificarea efectivă a resortisanților țărilor terțe, amprentele digitale ar trebui incluse în datele de identificare ce urmează să fie stocate în cazierul judiciar al persoanei respective și în filtrul-index. Stabilirea identității resortisanților țărilor terțe este adesea extrem de dificilă, dacă nu imposibilă, de exemplu din cauza inexistenței sau a lipsei de documente de identitate fiabile, ori din cauza unor nume de familie comune utilizate pe scară largă.

Nu va exista niciun impact direct semnificativ din punct de vedere economic sau social ori din punctul de vedere al mediului. Întreprinderile, IMM-urile și microîntreprinderile nu vor fi afectate. Impactul asupra bugetului UE și a bugetelor naționale ar fi următorul: costuri punctuale de aproximativ 1 089 000 EUR pentru UE și de aproximativ 768 000 EUR pentru statele membre de (în total, aproximativ 1 857 000 EUR); costuri recurente de aproximativ 668 000 EUR pentru UE; pentru statele membre, costurile recurente se preconizează că vor crește treptat de-a lungul anilor, începând cu 5 304 000 EUR și ajungând până la maximum 12 804 000 EUR. Astfel, se preconizează o creștere progresivă a costurilor recurente totale de-a lungul anilor, de la 5 972 000 EUR la maximum 13 472 000 EUR. Pentru UE, costurile suplimentare de manipulare a amprentelor digitale vor fi de aproximativ 5 milioane EUR pentru costurile de înființare și de 1 milion EUR pe an pentru costurile recurente. Costurile de înființare pentru statele membre ar urma să se situeze între 2 milioane și 3 milioane EUR pentru fiecare stat membru, în funcție de volumul de condamnări ale resortisanților țărilor terțe.

În prezent, statele membre utilizează ECRIS pentru a căuta resortisanți ai țărilor terțe doar în 5 % din cazuri. Datorită avantajelor pe care le prezintă soluția propusă, se preconizează o creștere considerabilă a utilizării ECRIS. În cazul în care statele membre ar trebui să trimită în mod sistematic „cereri globale”, s-a estimat că sarcina administrativă pe care ar reprezenta-o formularea unui răspuns ar fi cel mai costisitor element (estimat la maximum 78 de milioane EUR) din totalul activităților desfășurate cu ajutorul ECRIS; soluția propusă permite economisirea unor astfel de costuri.

**•** **Drepturi fundamentale**

Conform articolului 6 alineatul (1) din Tratatul privind Uniunea Europeană, Uniunea recunoaște drepturile, libertățile și principiile prevăzute în Carta drepturilor fundamentale.

Măsurile propuse includ dispoziții legale menite să asigure o mai mare eficiență a schimbului de informații referitoare la resortisanții țărilor terțe condamnați. Aceste dispoziții sunt conforme cu dispozițiile relevante din cartă, inclusiv în ceea ce privește protecția datelor cu caracter personal, principiul egalității în fața legii și interzicerea generală a discriminării.

Măsurile propuse nu aduc atingere dreptului la respectarea vieții private și de familie, dreptului la o cale de atac eficientă și la un proces echitabil și nici prezumției de nevinovăție. Măsurile propuse nu aduc atingere nici respectării principiului nereturnării, protecției în caz de strămutare, expulzare sau extrădare și nici celorlalte standarde și garanții relevante prevăzute în legislația UE privind azilul și frontierele.

Dispozițiile nu afectează drepturile fundamentale, inclusiv dreptul la protecția datelor cu caracter personal, într-o măsură mai mare decât cea strict necesară pentru atingerea obiectivului de cooperare judiciară în materie penală, în conformitate cu cerințele prevăzute la articolul 52 alineatul (1) din cartă. Măsurile propuse se bazează pe măsurile care se aplică deja în cadrul ECRIS în cazul resortisanților statelor membre prin alegerea unui sistem descentralizat de identificare a statelor membre care dețin informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe și prin utilizarea unei tehnologii de ultimă generație în materie de reducere la minimum a datelor. S-a ținut cont de jurisprudența Curții de Justiție în cauzele Digital Rights Ireland Ltd[[16]](#footnote-17) și Maximilian Schrems/Data Protection Commissioner[[17]](#footnote-18).

Având în vedere impactul pe care amprentele digitale le-ar putea avea asupra drepturilor fundamentale, se va asigura utilizarea unor tehnici de anonimizare și a unor instrumente eficace pentru a se evita riscul de concordanțe false și, totodată, orice ingerință disproporționată în drepturile fundamentale, inclusiv dreptul la protecția datelor cu caracter personal și dreptul la respectarea vieții private.

Unul dintre obiectivele măsurilor propuse este de a-i proteja pe copii de riscul de abuz și de exploatare prin garantarea faptului că persoanele care lucrează cu copii sunt supuse unor proceduri de control corespunzătoare. Acest lucru le va permite angajatorilor să verifice în mod efectiv dacă unei persoane i s-a interzis exercitarea de activități care implică contacte directe și regulate cu copii ca urmare a unor condamnări penale anterioare.

Statele membre sunt obligate să se asigure că dispozițiile sunt puse în aplicare cu respectarea deplină a drepturilor fundamentale și a principiilor consacrate în cartă.

Punerea în aplicare și aplicarea dispozițiilor privind ECRIS-TCN nu ar trebui să aducă atingere în mod disproporționat drepturilor fundamentale ale migranților și ale solicitanților de azil, în special dreptului de protecție în caz de strămutare sau expulzare, dreptului la azil și protecției datelor cu caracter personal (având în vedere, de asemenea, necesitatea de a preveni riscul transferului de date către țări terțe, în special în ceea ce privește persoanele care au nevoie de protecție internațională). Necesitatea și proporționalitatea eventualului impact negativ asupra drepturilor fundamentale ar trebui evaluate atent în conformitate cu legislația UE privind azilul și migrația.

Statele membre ar trebui să ia în considerare posibilitatea de a permite resortisanților țărilor terțe ca, în anumite condiții, să solicite și să primească certificatele de cazier judiciar, utilizând sistemul ECRIS, în special persoanelor de bună credință aflate în căutarea unui loc de muncă în cazul în care nu există îndoieli cu privire la șederile lor anterioare în alte state membre.

De asemenea, statele membre trebuie să se asigure că persoanele vizate au dreptul de a accesa propriile date pentru a solicita rectificarea acestora și că sunt instituite măsuri eficace care permit persoanelor în cauză să conteste informațiile inexacte din cazierul lor judiciar, în deplină conformitate cu standardele care rezultă din dreptul la o cale de atac eficientă, inclusiv în ceea ce privește accesul la asistență juridică și la servicii de traducere și interpretare.

Atunci când va întocmi raportul privind aplicarea dispozițiilor, Comisia va evalua, de asemenea, impactul măsurilor propuse și al punerii lor în aplicare asupra drepturilor fundamentale. Evaluarea se va baza, printre altele, pe o evaluare a efectului asupra drepturilor fundamentale ale resortisanților țărilor terțe în comparație cu efectul asupra drepturilor fundamentale ale resortisanților UE. Atunci când va efectua evaluarea, Comisie va analiza cu foarte mare atenție necesitatea și proporționalitatea utilizării amprentelor digitale și a altor date biometrice și date de identificare, în funcție de experiența dobândită și de instrumentele și tehnicile utilizate pentru a asigura anonimizarea și pentru a evita riscul de concordanțe false. Orice propunere privind viitoarea revizuire a sistemului va trebui să țină seama de rezultatul acestei evaluări.

Prezenta propunere nu afectează în niciun fel obligațiile care le revin statelor membre în temeiul legislației lor naționale, printre care se numără și normele privind înscrierea condamnărilor pronunțate împotriva minorilor și a copiilor în registrul național de caziere judiciare. În mod similar, aceasta nu împiedică aplicarea dreptului constituțional al statelor membre sau a acordurilor internaționale la care acestea sunt parte, în special a celor care decurg din Convenția europeană pentru apărarea drepturilor omului și a libertăților fundamentale, la care sunt parte toate statele membre.

4. IMPLICAȚII BUGETARE

Pachetul financiar prevăzut pentru punerea în aplicare a directivei pentru perioada ianuarie 2017 - decembrie 2020 este de 10 760 000 EUR[[18]](#footnote-19). Pachetul financiar propus este compatibil cu actualul cadru financiar multianual, iar costurile vor fi acoperite prin intermediul programului „Justiție”. Profilul angajamentelor este rezultatul ajustărilor necesare preconizate la nivelul UE și la nivel național în cursul primilor trei ani. Costurile de întreținere se vor stabiliza la 1 602 000EUR pe an, începând cu cel de al treilea an de punere în aplicare. Detalii suplimentare sunt furnizate în fișa financiară legislativă care însoțește prezenta propunere.

5. ALTE ELEMENTE

• Planuri de punere în aplicare și măsuri de monitorizare, evaluare și raportare

La doi ani după adoptare, Comisia va evalua în ce măsură a fost pus în aplicare instrumentul în statele membre și cât de eficace sunt acțiunile pe care statele membre le-au întreprins în vederea atingerii obiectivelor prezentate mai sus. Pe baza acestei evaluări, Comisia va decide cu privire la măsurile ulterioare corespunzătoare.

Punerea în aplicare a directivei în statele membre va fi monitorizată în mod continuu de către Grupul de experți ECRIS existent. De asemenea, acest grup va funcționa ca un forum pentru schimbul de bune practici privind schimbul de informații referitoare la cazierele judiciare la nivelul UE, inclusiv informații privind resortisanții țărilor terțe.

• Explicația detaliată a dispozițiilor specifice ale propunerii

Articolul 1

Punctul 1:

Articolul 1 din decizia-cadru a fost extins pentru a îmbunătăți schimbul de informații privind condamnările resortisanților țărilor terțe. Obiectul instrumentului include acum obligația statului membru de condamnare de a stoca informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe, inclusiv amprentele digitale ale acestora.

Punctul 2:

Definiția „statului membru de condamnare” de la articolul 1 litera (a) din decizia-cadru a fost transferată la articolul 2, care cuprinde definițiile. Această definiție acoperă acum toate condamnările, indiferent dacă au fost pronunțate împotriva unui resortisant al unui alt stat membru sau a unui resortisant al unei țări terțe.

Se adaugă definiția „resortisantului unei țări terțe” pentru a clarifica faptul că această categorie de persoane include persoanele apatride și persoanele a căror cetățenie nu este cunoscută.

Punctul 3:

Articolul 4 alineatul (1) din actuala decizie-cadru se modifică pentru a se asigura faptul că obligația statelor membre de a adăuga cetățenia (cetățeniile) unei persoane condamnate la cazierul judiciar se aplică de acum înainte și cetățeniei sau cetățeniilor resortisanților țărilor terțe. Informațiile privind cetățenia sunt indispensabile autorităților centrale pentru a identifica statul membru care deține informații cu privire la persoana în cauză.

Punctul 4:

Noul articol 4a stabilește următoarele obligații ale unui stat membru în ceea ce privește condamnările pronunțate pe teritoriul său împotriva resortisanților țărilor terțe: obligația de a stoca informațiile privind cazierul judiciar; obligația de a distribui celorlalte state membre un filtru-index anonimizat cu date de identitate privind resortisanții țărilor terțe condamnați pe teritoriul său în scopul identificării statelor membre care dețin informații privind antecedentele penale ale unui resortisant al unei țări terțe și obligația de a actualiza filtrul-index pe măsură ce datele incluse în acesta se șterg sau se modifică. Se consideră că un stat membru îndeplinește obligația de depozitare, chiar dacă informațiile sunt stocate în altă bază de date decât baza de date privind cazierele judiciare, atât timp cât autoritatea centrală are acces la baza de date în care sunt stocate informațiile.

În cele din urmă, articolul prevede că această obligație se aplică indiferent dacă o persoană deține și cetățenia unui stat membru al UE, pentru a se asigura faptul că informațiile pot fi găsite indiferent dacă cealaltă cetățenie este cunoscută sau nu; cazierul său și filtrul-index vor conține informațiile stocate în virtutea calității sale de cetățean al unui stat membru.

Punctul 5:

Acest punct prevede dreptul corespunzător al statelor membre care primesc filtrul-index, și anume dreptul de a efectua căutări în acesta.

Punctul 6:

Dispozițiile deciziei-cadru au fost eliminate atunci când termenul-limită a expirat [alineatul (2) și partea introductivă a alineatului (3)], pentru ca articolul 6 să fie mai ușor de citit.

În plus, articolul 6 alineatul (3) impune unui stat membru obligația de a completa un extras de cazier judiciar solicitat de un resortisant al unei țări terțe (privind propriul cazier) cu informații din partea celorlalte state membre în același mod în care ar face acest lucru pentru resortisanții UE.

Punctul 7:

În conformitate cu noul alineat (4a) introdus la articolul 7, o cerere de informații privind un resortisant al unei țări terțe este tratată în același fel în care este tratată o cerere de informații privind un resortisant al UE; alineatele (1) și (4a) se interpretează în același fel. Astfel, autoritatea centrală solicitată trebuie să transmită informațiile privind o condamnare pronunțată împotriva unui resortisant al unei țări terțe pe teritoriul său, precum și orice alte condamnări pronunțate în țări terțe care au fost înscrise în cazierul său judiciar.

În consecință, mențiunea privind resortisanții țărilor terțe de la articolul 7 alineatul (4) din decizia-cadru a fost eliminată.

Punctul 8:

Mențiunile referitoare la datele cu caracter personal se extind la noile dispoziții privind resortisanții țărilor terțe.

Punctul 9:

Articolul 11 alineatul (3) include o referire explicită la Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare și la formatul standardizat. Articolul 11 alineatul (3) prima teză a devenit redundantă deoarece termenul a expirat, și, prin urmare, a fost eliminată.

Articolul 11 alineatul (5) stabilește obligațiile tehnice ale statelor membre în ceea ce privește sarcinile care urmează să fie îndeplinite în temeiul directivei. Aceste obligații se referă atât la sistemul de schimb de informații actual, cât și la noul sistem de tip rezultat pozitiv/negativ („hit/no hit”) bazat pe un filtru-index anonimizat. Modalitățile tehnice și administrative menite să faciliteze schimbul de informații vor fi prevăzute în actele de punere în aplicare.

Articolul 11 alineatul (4) reglementează transmiterea de informații atunci când ECRIS nu este disponibil; acest alineat reunește actualele alineate (5) și (3) de la articolul 11. Conținutul actual al articolului 11 alineatul (4) se regăsește în prezent la articolul 11b (Acte de punere în aplicare).

Articolul 11 alineatul (5) înlocuiește actualul articol 11 alineatul (5) și prevede obligația statelor membre de a notifica în viitor Comisiei, în loc de Consiliu, atunci când vor fi în măsură să utilizeze ECRIS și noul filtru-index.

Actualul articol 11 alineatul (7) se elimină și obligația statelor membre de a efectua modificările tehnice necesare într-un termen fix se regăsește în prezent la articolul 3 alineatul (3) din prezenta directivă.

Punctul 10:

Noul articolul 11a încorporează principalele puncte cuprinse în Decizia 2009/316/JAI a Consiliului, prin care s-a instituit ECRIS, în vederea organizării schimbului de informații extrase din cazierele judiciare între statele membre.

Punctele 11 și 12:

S-a introdus o procedură de comitologie cu scopul de a oferi Comisiei instrumentele necesare pentru a pune în aplicare aspectele tehnice ale schimbului de informații, astfel încât acesta să funcționeze în practică. Procedura aleasă este procedura de examinare. Aceasta va fi utilizată în special pentru a lua măsuri de punere în aplicare referitoare la formatul standardizat prevăzute în prezent în Decizia 2009/316/JAI a Consiliului.

Punctul 13:

Noul articolul 13a se referă la obligațiile Comisiei în materie de raportare și revizuire.

Obligația de raportare prevăzută în prezent la articolul 7 din Decizia 2009/316/JAI a Consiliului, și anume prezentarea de rapoarte periodice privind schimbul de informații prin intermediul ECRIS, este încorporată în decizia-cadru [articolul 13a alineatul (4)].

Articolul 2:

Această dispoziție înlocuiește Decizia 2009/316/JAI a Consiliului. Conținutul acesteia a fost în mare parte încorporat în decizia-cadru și va face, de asemenea, obiectul unor măsuri de punere în aplicare în conformitate cu articolul 11b.

Articolul 3:

O perioadă de transpunere de 12 de luni pare să fie adecvată, având în vedere faptul că statele membre și Comisia se pot baza pe tehnologia existentă și pe cazierele judiciare funcționale existente din statele membre.

Articolele 4 și 5:

Aceste articole reglementează intrarea în vigoare și destinatarii directivei (statele membre).

2016/0002 (COD)

Propunere de

DIRECTIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN ŞI A CONSILIULUI

de modificare a Deciziei-cadru 2009/315/JAI a Consiliului în ceea ce privește schimbul de informații privind resortisanții țărilor terțe și în ceea ce privește Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS) și de înlocuire a Deciziei 2009/316/JAI a Consiliului

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 82 alineatul (1) litera (d),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară,

întrucât:

(1) Uniunea și-a fixat obiectivul de a oferi cetățenilor săi un spațiu de libertate, securitate și justiție, fără frontiere interne, în interiorul căruia este asigurată libera circulație a persoanelor, în corelare cu măsuri adecvate privind prevenirea criminalității și combaterea acestui fenomen.

(2) Acest obiectiv impune ca informațiile privind condamnările pronunțate în statele membre să poată fi luate în considerare în afara statului membru de condamnare, atât în cadrul unor noi procese penale, astfel cum se prevede în Decizia-cadru 2008/675/JAI a Consiliului[[19]](#footnote-20), cât și pentru a preveni comiterea de noi infracțiuni.

(3) Acest obiectiv presupune efectuarea schimbului de informații extrase din cazierele judiciare între autoritățile competente din statele membre. Acest schimb de informații este organizat și facilitat de normele prevăzute în Decizia-cadru 2009/315/JAI a Consiliului[[20]](#footnote-21) și de către Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS), care a fost instituit în conformitate cu Decizia 2009/316/JAI a Consiliului[[21]](#footnote-22).

(4) Cu toate acestea, cadrul juridic al ECRIS nu acoperă într-o măsură suficientă particularitățile cererilor referitoare la resortisanți ai țărilor terțe. Deși în prezent este posibil schimbul de informații privind resortisanții țărilor terțe prin intermediul ECRIS, nu există nicio procedură sau mecanism care să permită un schimb eficient.

(5) În cadrul Uniunii, informațiile privind resortisanții țărilor terțe nu sunt colectate în statul membru de cetățenie, ca în cazul resortisanților statelor membre, ci sunt stocate numai în statele membre în care s-au pronunțat condamnările. Prin urmare, situația completă a antecedentelor penale ale unei anumite persoane poate fi stabilită numai dacă se solicită informații din partea tuturor statelor membre.

(6) Astfel de cereri globale impun o sarcină administrativă tuturor statelor membre, inclusiv celor care nu dețin informații privind respectivul resortisant al unei țări terțe. În practică, acest efect negativ descurajează statele membre să solicite informații privind resortisanții țărilor terțe și le determină să limiteze informațiile din cazierele judiciare la informațiile stocate în registrul lor național.

(7) Schimbul de informații privind condamnările penale este important în orice strategie de combatere a infracționalității și a terorismului. Utilizarea ECRIS la întregul său potențial de către statele membre ar contribui la răspunsul justiției penale la radicalizarea care duce la terorism și la extremism violent.

(8) Recentele atacuri teroriste au demonstrat în special faptul că trebuie îmbunătățit urgent schimbul de informații relevante, în special în ceea ce privește extinderea ECRIS la resortisanții țărilor terțe.

(9) Prin urmare, ar trebui instituit un sistem prin care autoritatea centrală a unui stat membru să poată afla rapid și eficient care este statul membru în care sunt stocate informațiile privind cazierul judiciar al unui resortisant al unei țări terțe, astfel încât să poată fi utilizat apoi cadrul existent al ECRIS.

(10) Pentru a asigura identificarea, obligațiile statelor membre în ceea ce privește condamnările resortisanților țărilor terțe ar trebui să includă și amprentele digitale. Această obligație include stocarea de informații, inclusiv de amprente digitale, răspunsul la cererile de informații din partea altor autorități centrale, asigurarea faptului că un extras de cazier judiciar solicitat de către un resortisant al unei țări terțe este completat, după caz, cu informații din alte state membre, precum și efectuarea de modificări tehnice în vederea aplicării tehnologiilor de ultimă generație necesare pentru a asigura buna funcționare a sistemului de schimb de informații.

(11) Pentru a compensa faptul că nu există un singur stat membru în care să fie stocate informațiile referitoare la un anumit resortisant al unei țări terțe, instrumentele informatice descentralizate ar trebui să permită autorităților centrale ale statelor membre să afle în ce alte state membre sunt stocate informații privind cazierul său judiciar. În acest scop, fiecare autoritate centrală ar trebui să distribuie celorlalte state membre un filtru-index care să includă, în formă anonimizată, datele de identificare ale resortisanților țărilor terțe condamnați în statul său membru. Datele cu caracter personal ar trebui să fie astfel anonimizate încât persoana vizată să nu fie identificabilă. Statul membru destinatar poate să compare apoi aceste date cu propriile sale informații printr-un sistem de tip rezultat pozitiv/negativ („hit/no hit”), pentru a afla dacă în alte state membre sunt disponibile informații privind un anumit cazier judiciar și, în cazul unui răspuns pozitiv, care sunt statele membre respective. Statul membru destinatar ar trebui să urmărească ulterior un rezultat pozitiv utilizând cadrul ECRIS. În ceea ce privește resortisanții țărilor terțe care dețin și cetățenia unui stat membru, informațiile cuprinse în index ar trebui să fie limitate la informațiile disponibile în cazul resortisanților statelor membre.

(12) În contextul schimbului informatizat de informații extrase din cazierele judiciare ale statelor membre, ar trebui să se aplice Decizia-cadru 2008/977/JAI a Consiliului[[22]](#footnote-23), pentru a se asigura un nivel adecvat de protecție a datelor în cazul în care are loc un schimb de informații între statele membre și pentru a le permite totodată statelor membre să impună standarde de protecție mai ridicate în cazul prelucrării datelor la nivel național.

(13) Infrastructura comună de comunicații utilizată pentru schimbul de informații privind cazierele judiciare ar trebui să fie serviciile transeuropene securizate de telematică între administrații (sTESTA) sau orice nouă versiune a acestora sau orice altă rețea securizată.

(14) Fără a aduce atingere posibilității de utilizare a programelor financiare ale Uniunii în conformitate cu normele aplicabile, fiecare stat membru ar trebui să suporte propriile costuri rezultate din punerea în aplicare, administrarea, utilizarea și întreținerea propriei baze de date privind cazierele judiciare, precum și din efectuarea, administrarea, utilizarea și întreținerea modificărilor tehnice necesare pentru a putea folosi ECRIS.

(15) Prezenta directivă respectă drepturile și libertățile fundamentale, precum și principiile recunoscute în special de Carta drepturilor fundamentale a Uniunii Europene, inclusiv dreptul la protecția datelor cu caracter personal, principiul egalității în fața legii și interdicția generală a discriminării. Prezenta directivă ar trebui să fie pusă în aplicare în conformitate cu aceste drepturi și principii.

(16) Deoarece obiectivul prezentei directive, și anume realizarea unui schimb rapid și eficient de informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe, nu poate fi realizat în mod satisfăcător de către statele membre, ci, având în vedere sinergia și interoperabilitatea necesare, poate fi realizat mai bine la nivelul Uniunii, aceasta poate adopta măsuri în conformitate cu principiul subsidiarității, astfel cum este prevăzut la articolul 5 din Tratatul privind Uniunea Europeană. În conformitate cu principiul proporționalității, astfel cum este prevăzut la articolul respectiv, prezenta directivă nu depășește ceea ce este necesar pentru realizarea obiectivului menționat.

(17) În vederea asigurării unor condiții uniforme pentru punerea în aplicare a Deciziei-cadru 2009/315/JAI, principiile Deciziei 2009/316/JAI a Consiliului ar trebui să fie incluse în decizia-cadru, iar Comisiei ar trebui să i se confere competențe de executare. Competențele respective ar trebui să fie exercitate în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului[[23]](#footnote-24).

(18) În conformitate cu articolele 1 și 2 din Protocolul nr. 22 privind poziția Danemarcei, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Danemarca nu participă la adoptarea prezentei directive, nu are nicio obligație în temeiul acesteia și nu face obiectul aplicării sale.

(19) În conformitate cu articolele 1 și 2 și cu articolul 4a alineatul (1) din Protocolul nr. 21 privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, și fără a aduce atingere articolului 4 din protocolul menționat, aceste state membre nu participă la adoptarea prezentei directive, nu au obligații în temeiul acesteia și nu fac obiectul aplicării sale.

[sau]

În conformitate cu articolul 3 și cu articolul 4a alineatul (1) din Protocolul nr. 21 privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană și la Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, aceste state membre și-au notificat dorința de a participa la adoptarea și la aplicarea prezentei directive.

(20) Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor a fost consultată în conformitate cu articolul 28 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 45/2001 al Parlamentului European și al Consiliului[[24]](#footnote-25) și a emis un aviz la ...[[25]](#footnote-26).

(21) Prin urmare, Decizia-cadru 2009/315/JAI ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

Articolul 1

Decizia-cadru 2009/315/JAI se modifică după cum urmează:

1. Articolul 1 se înlocuiește cu următorul text:

„*Articolul 1*

**Obiect**

Prezenta decizie-cadru

* + - 1. definește modul în care statul membru de condamnare comunică informații privind condamnările altor state membre;
      2. definește obligațiile statului de condamnare în materie de stocare și specifică metodele care trebuie aplicate de către acesta pentru a răspunde cererilor de informații extrase din cazierele judiciare;
      3. instituie un sistem informatic descentralizat pentru schimbul de informații privind condamnările, întemeiat pe bazele de date privind cazierele judiciare din fiecare stat membru, denumit Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS).”.

1. La articolul 2 se adaugă următoarele litere:

„(d) „stat membru de condamnare” înseamnă statul membru în care se pronunță o condamnare;

(e) „resortisant al unei țări terțe” înseamnă un resortisant al unei țări care nu este stat membru sau un apatrid sau o persoană a cărei cetățenii este necunoscută în statul membru în care se pronunță o condamnare împotriva sa.”

1. La articolul 4, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Fiecare stat membru ia măsurile necesare pentru a se asigura că, atunci când condamnările pronunțate pe teritoriul său sunt înregistrate în cazierul judiciar, dacă persoana condamnată este resortisant al unui alt stat membru sau al unei țări terțe, se includ informații referitoare la cetățenia sau cetățeniile persoanei respective.”

1. Se introduce următorul articol:

*„Articolul 4a*

**Obligațiile statului membru de condamnare cu privire la condamnările resortisanților țărilor terțe**

(1) Statul membru în care se pronunță o condamnare împotriva unui resortisant al unei țări terțe stochează următoarele informații, cu excepția situației în care, în cazuri individuale excepționale, acest lucru nu este posibil:

informații privind persoana condamnată [numele complet, data nașterii, locul nașterii (orașul și țara), sexul, cetățenia și – dacă este cazul – numele anterior/numele anterioare];

informații privind natura condamnării (data condamnării, denumirea instanței, data la care hotărârea a devenit definitivă);

informații privind infracțiunea care a determinat condamnarea (data săvârșirii infracțiunii care a atras condamnarea și denumirea sau încadrarea juridică a infracțiunii, precum și o trimitere la dispozițiile legale aplicabile);

informații privind conținutul condamnării (și anume pedeapsa aplicată, precum și eventuale sancțiuni suplimentare, măsuri de siguranță și hotărâri ulterioare care modifică executarea pedepsei);

numele părinților persoanei condamnate;

numărul de referință al condamnării;

locul infracțiunii;

dacă este cazul, interdicțiile rezultate din condamnare;

numărul actului de identitate al persoanei condamnate sau numărul și tipul documentului de identificare al persoanei condamnate;

amprentele digitale ale persoanei;

dacă este cazul, pseudonimul și/sau numele de împrumut.

(2) Autoritatea centrală creează un filtru-index conținând informații anonimizate de tipul celor menționate la alineatul (1) literele (a), (e), (i), (j) și (k) referitoare la resortisanții țărilor terțe condamnați în statul său membru. Autoritatea centrală transmite acest filtru-index, precum și orice actualizare a acestuia, tuturor statelor membre.

(3) Orice modificare sau ștergere a informațiilor menționate la alineatul (1) atrage imediat modificarea sau ștergerea identică a informațiilor stocate în conformitate cu alineatul (1) și conținute în filtrul-index creat în conformitate cu alineatul (2) de către autoritatea centrală din statul membru de condamnare.

(4) Alineatele (2) și (3) se aplică filtrului-index și în ceea ce privește resortisanții țărilor terțe care au cetățenia unui stat membru, în măsura în care informațiile menționate la alineatul (1) literele (a), (e), (i), (j) și (k) sunt stocate de autoritatea centrală cu privire la resortisanții statelor membre.

(5) Alineatul (1) se aplică condamnărilor pronunțate după [12 luni de la adoptare].

Alineatul (2) se aplică informațiilor deja incluse în cazierul judiciar la [12 luni de la adoptare] și informațiilor privind condamnările pronunțate după [12 luni de la adoptare].”

1. Se introduce următorul articol:

*„Articolul 4b*

**Utilizarea filtrelor-index**

(1) În scopul de a identifica statele membre care dețin informații privind cazierul judiciar al unui resortisant al unei țări terțe, autoritățile centrale ale statelor membre pot efectua o căutare în filtrele-index transmise în conformitate cu articolul 4a pentru a compara informațiile din aceste filtre-index cu propriile informații de tipul celor menționate la articolul 4a alineatul (2). Filtrele-index nu pot fi utilizate în alte scopuri decât cele menționate la articolul 6.

(2) Prezentul articol se aplică și resortisanților țărilor terțe care au cetățenia unui stat membru.”

1. Articolul 6 se modifică după cum urmează:
   * + 1. alineatul (2) se elimină;
       2. alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

**„**(3) De fiecare dată când un resortisant al unui stat membru solicită informații privind propriul cazier judiciar autorității centrale a unui stat membru, altul decât statul membru de cetățenie, autoritatea centrală respectivă, cu condiția ca persoana în cauză să fie sau să fi fost rezident sau resortisant al statului membru solicitant sau solicitat, transmite o cerere de informații și de date conexe care să fie extrase din cazierul judiciar către autoritatea centrală a statului membru de cetățenie pentru a putea include astfel de informații și date conexe în extrasul care urmează a fi eliberat persoanei în cauză.

În cazul în care un resortisant al unei țări terțe care nu are cetățenia unui stat membru solicită autorității centrale a unui stat membru informații referitoare la propriul cazier judiciar, autoritatea centrală respectivă transmite numai autorităților centrale din statele membre care dețin informații cu privire la cazierul judiciar al persoanei respective o cerere de informații și date conexe care să fie extrase din cazierul judiciar pentru a putea include astfel de informații și date conexe în extrasul care urmează a fi eliberat persoanei în cauză.”

1. La articolul 7, alineatul (4) se înlocuiește cu următorul text:

„(4) În cazul în care autorității centrale a unui alt stat membru, altul decât statul membru de cetățenie, i se solicită informațiile extrase din cazierul judiciar privind condamnările, în temeiul articolului 6, statul membru solicitat transmite informațiile privind condamnările pronunțate în statul membru solicitat în aceleași condiții ca cele prevăzute la articolul 13 al Convenției europene de asistență judiciară în materie penală.

(4a) În cazul în care informațiile extrase din cazierele judiciare privind condamnările pronunțate împotriva resortisanților țărilor terțe sunt solicitate în temeiul articolului 6 în scopul unui proces penal, statul membru solicitat transmite autorității centrale din statul membru solicitant informații cu privire la toate condamnările care au fost pronunțate în statul membru solicitat și cu privire la toate condamnările care au fost pronunțate în țări terțe și care, ulterior, au fost transmise acestuia și înscrise în cazierul judiciar.

În cazul în care aceste informații sunt solicitate în orice alt scop în afară de cel al unui proces penal, se aplică în consecință alineatul (2) al prezentului articol.”

1. Articolul 9 se modifică după cum urmează:
   * + 1. la alineatul (1), cuvintele „articolului 7 alineatele (1) și (4)” se înlocuiesc cu „articolului 7 alineatele (1), (4) și (4a)”;
       2. la alineatul (2), cuvintele „articolului 7 alineatele (2) și (4)” se înlocuiesc cu „articolului 7 alineatele (2), (4) și (4a)”;
       3. la alineatul (3), cuvintele „articolului 7 alineatele (1), (2) și (4)” se înlocuiesc cu „articolului 7 alineatele (1), (2), (4) și (4a)”.
2. La articolul 11, alineatele (3)-(7) se înlocuiesc cu următorul text:

„(3) Autoritățile centrale ale statelor membre transmit informațiile menționate la articolul 4, filtrul-index menționat la articolul 4a, cererile menționate la articolul 6, răspunsurile menționate la articolul 7, precum și alte informații relevante pe cale electronică, utilizând ECRIS și un format standardizat în conformitate cu standardele prevăzute în actele de punere în aplicare.

(4) În cazul în care modalitatea de transmitere menționată la alineatul (3) nu este disponibilă și atât timp cât aceasta nu este disponibilă, autoritățile centrale ale statelor membre transmit toate informațiile menționate la alineatul (3), cu excepția filtrului-index menționat la articolul 4a, prin orice mijloc care să dea posibilitatea consemnării informațiilor respective și în condiții care să permită autorității centrale a statului membru destinatar să stabilească autenticitatea acestora.

(5) Fiecare stat membru efectuează modificările tehnice necesare pentru a putea utiliza formatul standardizat menționat la alineatul (3) și filtrul-index menționat la articolele 4a și 4b și pentru a transmite pe cale electronică toate informațiile menționate la alineatul (3) altor state membre prin intermediul ECRIS. Statele membre notifică Comisiei data de la care vor putea efectua astfel de transmiteri și vor putea utiliza filtrul-index menționat la articolele 4a și 4b.”

1. Se introduce următorul articol:

*„Articolul 11 a*

**Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS)**

(1) Pentru a face schimb de informații extrase din cazierele judiciare în conformitate cu prezenta decizie-cadru pe cale electronică, se instituie un sistem informatic descentralizat , întemeiat pe bazele de date privind cazierele judiciare din fiecare stat membru, denumit Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS). Acesta este alcătuit din următoarele elemente:

un software de interconectare dezvoltat în conformitate cu un set comun de protocoale, care permite schimbul de informații între bazele de date privind cazierele judiciare din statele membre;

un software pentru filtrul-index dezvoltat în conformitate cu un set comun de protocoale, care permite autorităților centrale să își compare datele în temeiul articolelor 4a și 4b cu datele altor autorități centrale, asigurând, în același timp, protecția deplină a datelor cu caracter personal;

o infrastructură comună de comunicații între autoritățile centrale care oferă o rețea criptată.

ECRIS asigură confidențialitatea și integritatea informațiilor privind cazierele judiciare transmise altor state membre.

(2) Toate datele din cazierele judiciare se stochează exclusiv în baze de date gestionate de statele membre.

(3) Autoritățile centrale ale statelor membre nu au acces on-line direct la bazele de date privind cazierele judiciare ale altor state membre.

(4) Software-ul și bazele de date care stochează, trimit și primesc informații extrase din cazierele judiciare funcționează sub responsabilitatea statului membru implicat.

(5) Infrastructura comună de comunicații funcționează sub responsabilitatea Comisiei. Aceasta îndeplinește cerințele de securitate necesare și răspunde în totalitate necesităților ECRIS.

(6) Comisia asigură software-ul menționat la alineatul (1), sprijin general și asistență tehnică, inclusiv colectarea și întocmirea de statistici.

(7) Fiecare stat membru suportă propriile costuri care rezultă din punerea în aplicare, administrarea, utilizarea și întreținerea propriei baze de date privind cazierele judiciare și ale software-urilor menționate la alineatul (1).

Comisia suportă costurile care rezultă din punerea în aplicare, administrarea, utilizarea, întreținerea și dezvoltarea viitoare a infrastructurii comune de comunicații a ECRIS, precum și din punerea în aplicare și dezvoltarea viitoare a software-urilor menționate la alineatul (1).”

1. Se introduce următorul articol:

*„Articolul 11b*

**Acte de punere în aplicare**

(1) Prin intermediul unor acte de punere în aplicare, Comisia stabilește următoarele elemente:

formatul standardizat menționat la articolul 11 alineatul (3), inclusiv în ceea ce privește informațiile privind infracțiunea care stă la baza condamnării și informațiile privind conținutul condamnării;

normele privind punerea în aplicare la nivel tehnic a ECRIS, filtrul-index menționat la articolele 4a și 4b și schimbul de amprente digitale;

orice altă modalitate de organizare și de facilitare a schimburilor de informații privind condamnările între autoritățile centrale ale statelor membre, inclusiv:

(i) modalitățile de facilitare a înțelegerii și a traducerii automate a informațiilor transmise;

(ii) modalitățile prin care se poate efectua schimbul electronic de informații, în special în ceea ce privește specificațiile tehnice care urmează să fie folosite și, dacă este necesar, procedurile de schimb aplicabile.

(2) Actele de punere în aplicare menționate la alineatul (1) se adoptă în conformitate cu procedura de examinare menționată la articolul 12a alineatul (2).”

1. Se introduce următorul articol:

*„Articolul 12 a*

**Procedura comitetelor**

(1) Comisia este asistată de un comitet. Acesta este un comitet în sensul Regulamentului (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului[[26]](#footnote-27).

(2) Atunci când se face trimitere la prezentul articol, se aplică articolul 5 din Regulamentul (UE) nr. 182/2011.”

1. Se introduce următorul articol:

*„Articolul 13 a*

**Rapoartele întocmite de Comisie și revizuirea**

(1) În termen de [24 de luni de la data punerii în aplicare], Comisia prezintă Parlamentului European și Consiliului un raport privind punerea în aplicare a prezentei decizii-cadru. În raport se evaluează în ce grad statele membre au luat măsurile necesare pentru a se conforma prezentei decizii-cadru, inclusiv în ceea ce privește punerea în aplicare la nivel tehnic.

(2) Raportul este însoțit, dacă este cazul, de propuneri legislative relevante.

(3) Serviciile Comisiei publică periodic un raport privind schimbul de informații extrase din cazierele judiciare efectuat prin intermediul ECRIS, raport întocmit în special pe baza datelor statistice menționate la articolul 11a alineatul (6). Acest raport se publică pentru prima dată la un an de la prezentarea raportului menționat la alineatul (1).”

Articolul 2

**Înlocuirea Deciziei 2009/316/JAI a Consiliului**

Decizia 2009/316/JAI se înlocuiește în ceea ce privește statele membre care au obligații în temeiul prezentei directive, fără a se aduce atingere obligațiilor acelor state membre cu privire la termenul de transpunere a deciziei respective în dreptul intern.

Articolul 3

**Transpunere**

(1) Statele membre asigură intrarea în vigoare a actelor cu putere de lege și a actelor administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive până cel târziu la [12 luni de la adoptare]. Statele membre comunică de îndată Comisiei textul acestor acte.

Atunci când statele membre adoptă aceste acte, ele cuprind o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoțite de o astfel de trimitere la data publicării lor oficiale. Statele membre stabilesc modalitatea de efectuare a acestei trimiteri.

(2) Statele membre comunică Comisiei textul principalelor dispoziții de drept intern pe care le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă.

(3) Statele membre efectuează modificările tehnice menționate la articolul 11 alineatul (5) până la [12 luni de la adoptare].

Articolul 4

**Intrarea în vigoare**

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 2 se aplică de la [*data de transpunere a prezentei directive*].

Articolul 5

**Destinatari**

Prezenta directivă se adresează statelor membre în conformitate cu tratatele.

Adoptată la Bruxelles,

Pentru Parlamentul European, Pentru Consiliu,

Președintele Președintele

FIȘĂ FINANCIARĂ LEGISLATIVĂ

1. CADRUL PROPUNERII/INIȚIATIVEI

1.1. Denumirea propunerii/inițiativei

1.2. Domeniul (domeniile) de politică în cauză în structura ABM/ABB

1.3. Tipul propunerii/inițiativei

1.4. Obiectiv(e)

1.5. Motivele propunerii/inițiativei

1.6. Durata și impactul financiar

1.7. Modul (modurile) de gestiune preconizat(e)

2. MĂSURI DE GESTIONARE

2.1. Dispoziții în materie de monitorizare și de raportare

2.2. Sistemul de gestiune și de control

2.3. Măsuri de prevenire a fraudelor și a neregulilor

3. IMPACTUL FINANCIAR ESTIMAT AL PROPUNERII/INIȚIATIVEI

3.1. Rubrica (rubricile) din cadrul financiar multianual și linia (liniile) bugetară (bugetare) de cheltuieli afectată (afectate)

3.2. Impactul estimat asupra cheltuielilor

3.2.1. Sinteza impactului estimat asupra cheltuielilor

3.2.2. Impactul estimat asupra creditelor operaționale

3.2.3. Impactul estimat asupra creditelor cu caracter administrativ

3.2.4. Compatibilitatea cu actualul cadru financiar multianual

3.2.5. Contribuțiile terților

3.3. Impactul estimat asupra veniturilor

**FIȘĂ FINANCIARĂ LEGISLATIVĂ**

1. CADRUL PROPUNERII/INIȚIATIVEI

1.1. Denumirea propunerii/inițiativei

Directiva Parlamentului European și a Consiliului de modificare a Deciziei-cadru 2009/315/JAI a Consiliului în ceea ce privește schimbul de informații privind resortisanții țărilor terțe și în ceea ce privește Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS) și de înlocuire a Deciziei 2009/316/JAI a Consiliului

1.2. Domeniul (domeniile) de politică în cauză în structura ABM/ABB[[27]](#footnote-28)

Domeniul de politică 33 Justiție și consumatori

Activitatea ABB: 33 03 Justiție

1.3. Tipul propunerii/inițiativei

🞎Propunerea/inițiativa se referă la **o acțiune nouă**

🞎Propunerea/inițiativa se referă la **o acțiune nouă ca urmare a unui proiect-pilot/a unei acțiuni pregătitoare[[28]](#footnote-29)**

✓Propunerea/inițiativa se referă la **prelungirea unei acțiuni existente**

🞎Propunerea/inițiativa se referă la **o acțiune reorientată către o acțiune nouă**

1.4. Obiectiv(e)

1.4.1. Obiectiv(e) strategic(e) multianual(e) al(e) Comisiei vizat(e) de propunere/inițiativă

• să îmbunătățească funcționarea unui spațiu comun de securitate și de justiție prin îmbunătățirea schimbului de informații în materie penală în ceea ce privește resortisanții țărilor terțe.

• să reducă infracționalitatea și să favorizeze prevenirea acesteia (inclusiv în ceea ce privește terorismul).

• să asigure egalitatea de tratament a resortisanților țărilor terțe și a resortisanților UE în ceea ce privește un schimb eficient de informații privind cazierele judiciare.

1.4.2. Obiectiv(e) specific(e) și activitatea (activitățile) ABM/ABB în cauză

Obiectivul specific

• să sporească schimburile de informații privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe prin intermediul ECRIS.

Activitatea (activitățile) ABM/ABB în cauză

Activitatea nr. 33 03

1.4.3. Rezultatul (rezultatele) și impactul preconizate

*A se preciza efectele pe care propunerea/inițiativa ar trebui să le aibă asupra beneficiarilor vizați/ grupurilor vizate.*

Se preconizează că inițiativa va oferi un mecanism comun menit să asigure un schimb de informații standardizat, rapid, coordonat și eficient între statele membre. Obiectivul de a avea un mecanism comun pentru schimbul de informații privind condamnările penale nu poate fi realizat de către statele membre în mod individual, ci necesită o acțiune concertată din partea tuturor statelor membre. Se preconizează că acțiunile necoordonate la nivelul statelor membre nu pot produce efecte de scară suficiente pentru a soluționa deficiențele legate de utilizarea actuală a sistemului.

1.4.4. Indicatori de rezultat și de impact

*A se preciza indicatorii care permit monitorizarea punerii în aplicare a propunerii/inițiativei.*

Măsurarea nivelului de schimburi de caziere judiciare ale resortisanților țărilor terțe în comparație cu numărul de condamnări ale resortisanților țărilor terțe și numărul de resortisanți ai țărilor terțe condamnați.

1.5. Motivele propunerii/inițiativei

1.5.1. Cerință (cerințe) de îndeplinit pe termen scurt sau lung

Punerea în aplicare a unui mecanism tehnic care va spori schimburile de informații, prin intermediul ECRIS, privind cazierele judiciare ale resortisanților țărilor terțe.

1.5.2. Valoarea adăugată a implicării UE:

Se preconizează că inițiativa va oferi un mecanism comun menit să asigure un schimb de informații privind condamnările penale standardizat, rapid, coordonat și eficient între statele membre. Acest obiectiv nu poate fi realizat de către statele membre în mod individual, ci necesită o acțiune concertată din partea tuturor statelor membre. Se preconizează că acțiunile necoordonate la nivelul statelor membre nu pot produce efecte de scară suficiente pentru a soluționa deficiențele legate de utilizarea actuală a sistemului.

1.5.3. Învățăminte desprinse din experiențe anterioare similare

ECRIS a fost creat cu succes, în timp util, în aprilie 2012. Intenția este de a aplica aceleași bune practici.

1.5.4. Compatibilitatea și posibila sinergie cu alte instrumente corespunzătoare:

A se vedea mențiunile de la punctele „Coerența cu dispozițiile existente în domeniul de politică” și „Coerența cu celelalte politici ale Uniunii”. Îmbunătățirea schimbului de informații privind condamnările penale prin intermediul ECRIS nu poate fi înlocuită de niciun alt instrument de schimb de informații menționat în agendă (precum SIS II, Prüm și Eurodac), deoarece acestea sunt concepute pentru a servi unor scopuri diferite.

1.6. Durata și impactul financiar

🞎Propunere/inițiativă pe **durată determinată**

* 🞎 Propunere/inițiativă în vigoare din [ZZ/LL]AAAA până la [ZZ/LL]AAAA
* 🞎 Impact financiar din AAAA până în AAAA

✓Propunere/inițiativă pe **durată nedeterminată**

* Punere în aplicare cu o perioadă de creștere în intensitate din 2017 până în 2018,
* urmată de o perioadă de funcționare în regim de croazieră.

1.7. Modul (modurile) de gestiune preconizat(e)[[29]](#footnote-30)

✓**Gestiune directă** asigurată de către Comisie

* ✓ prin intermediul serviciilor sale, inclusiv al personalului din delegațiile Uniunii;
* 🞎 prin intermediul agențiilor executive

🞎**Gestiune partajată** cu statele membre

🞎**Gestiune indirectă**, cu delegarea sarcinilor de execuție bugetară:

* 🞎 țărilor terțe sau organismelor pe care le-au desemnat acestea;
* 🞎 organizațiilor internaționale și agențiilor acestora (a se preciza);
* 🞎 BEI și Fondului european de investiții;
* 🞎 organismelor menționate la articolele 208 și 209 din Regulamentul financiar;
* 🞎 organismelor de drept public;
* 🞎 organismelor de drept privat cu misiune de serviciu public, cu condiția să prezinte garanții financiare adecvate;
* 🞎 organismelor de drept privat dintr-un stat membru care sunt responsabile cu punerea în aplicare a unui parteneriat public-privat și care prezintă garanții financiare adecvate;
* 🞎 persoanelor cărora li se încredințează executarea unor acțiuni specifice în cadrul PESC, în temeiul titlului V din TUE, identificate în actul de bază relevant.
* *Dacă se indică mai multe moduri de gestiune, a se furniza detalii suplimentare în secțiunea „Observații“.*

Observații

-

2. MĂSURI DE GESTIONARE

2.1. Dispoziții în materie de monitorizare și de raportare

*A se preciza frecvența și condițiile aferente acestor dispoziții.*

Monitorizarea periodică a punerii în aplicare a programului este planificată în conformitate cu principiul bunei gestiuni financiare și cu procedurile administrative ale Comisiei. Monitorizarea va include întocmirea unui raport anual adresat comitetului de gestionare cu privire la progresele înregistrate în ceea ce privește punerea în aplicare a activităților care beneficiază de sprijin.

2.2. Sistemul de gestiune și de control

2.2.1. Riscul (riscurile) identificat(e)

Sub responsabilitatea autorității de gestionare a programului se va institui un proces de gestionare continuă a riscurilor.

2.2.2. Informații privind sistemul de control intern instituit

Creditele aferente programului vor face obiectul metodelor de control existente aplicate de către Comisie.

2.2.3. Estimarea costurilor și a beneficiilor controalelor și evaluarea nivelului prevăzut de risc de eroare

Este prevăzut un număr mare de mecanisme de control financiar și administrativ. Programul va fi pus în aplicare prin intermediul achizițiilor publice, în conformitate cu normele și procedurile prevăzute în Regulamentul financiar.

2.3. Măsuri de prevenire a fraudelor și a neregulilor

*A se preciza măsurile de prevenire și de protecție existente sau preconizate.*

Pe tot parcursul procesului se aplică normele și procedurile privind achizițiile publice; acestea includ:

– stabilirea programului de lucru, care face obiectul avizului comitetului de gestionare, ce va conține jaloane pentru eliberarea finanțării, astfel încât să se poată controla realizările și costurile;

– redactarea corespunzătoare a caietelor de sarcini astfel încât să se poată controla obținerea rezultatelor necesare și costurile suportate;

– analiza calitativă și financiară a ofertelor;

– implicarea altor departamente ale Comisiei pe tot parcursul procesului;

– verificarea rezultatelor și examinarea facturilor înainte de plată, la mai multe niveluri și

– auditul intern.

3. IMPACTUL FINANCIAR ESTIMAT AL PROPUNERII/INIȚIATIVEI

3.1. Rubrica (rubricile) din cadrul financiar multianual și linia (liniile) bugetară (bugetare) de cheltuieli afectată (afectate)

* Linii bugetare existente

În ordinea rubricilor din cadrul financiar multianual și a liniilor bugetare.

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Rubrica din cadrul financiar multianual | Linia bugetară | Tipul  cheltuielilor | Contribuție | | | |
| Număr | Dif./Nedif[[30]](#footnote-31). | Țări AELS[[31]](#footnote-32) | Țări candidate[[32]](#footnote-33) | Țări terțe | În sensul articolului 21 alineatul (2) litera (b) din Regulamentul financiar |
| 3 | 33 03 02  Facilitarea și sprijinirea cooperării judiciare în materie civilă și penală | Dif. | NU | NU | NU | NU |
| 5 | 33 01 01  Cheltuieli legate de funcționarii și agenții temporari în domeniul de politică „Justiție și consumatori” | Nedif. | NU | NU | NU | NU |

3.2. Impactul estimat asupra cheltuielilor

3.2.1. Sinteza impactului estimat asupra cheltuielilor

milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Rubrica din cadrul financiar** **multianual** | 3 | Securitate și cetățenie |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **DG Justiție și Consumatori** |  | |  | 2017[[33]](#footnote-34) | 2018 | 2019 | 2020 |  |  |  | **TOTAL** |
| • Credite operaționale | | | |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Numărul liniei bugetare 33 03 02[[34]](#footnote-35) | Angajamente | (1) | | 3,247 | 3,381 | 1,602 | 1,602 |  |  |  | **10,232** |
| Plăți | (2) | | 1,624 | 3,314 | 3,942 | 1,802 |  |  |  | **10,681** |
| Credite cu caracter administrativ finanțate din bugetul anumitor programe[[35]](#footnote-36) | | | |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Numărul liniei bugetare |  | (3) | |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **TOTAL credite** **pentru DG Justiție și Consumatori** | Angajamente | =1+3 | | 3,247 | 3,381 | 1,602 | 1,602 |  |  |  | **10,232** |
| Plăți | =2+3 | | 1,624 | 3,314 | 3,942 | 1,802 |  |  |  | **10,681** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| • TOTAL credite operaționale | Angajamente | (4) | 3,247 | 3,381 | 1,602 | 1,602 |  |  |  | **10,232** |
| Plăți | (5) | 1,624 | 3,314 | 3,942 | 1,802 |  |  |  | **10,681** |
| •TOTAL credite cu caracter administrativ finanțate din bugetul anumitor programe | | (6) | 0,000 | 0,000 | 0,000 | 0,000 |  |  |  | **0,000** |
| **TOTAL credite** **în cadrul RUBRICII 3** din cadrul financiar multianual | Angajamente | =4+ 6 | 3,247 | 3,381 | 1,602 | 1,602 |  |  |  | **10,232** |
| Plăți | =5+ 6 | 1,624 | 3,314 | 3,942 | 1,802 |  |  |  | **10,681** |

**În cazul în care propunerea/inițiativa afectează mai multe rubrici:**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| • TOTAL credite operaționale | Angajamente | (4) |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Plăți | (5) |  |  |  |  |  |  |  |  |
| •TOTAL credite cu caracter administrativ finanțate din bugetul anumitor programe | | (6) |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **TOTAL credite** **în cadrul RUBRICILOR 1-4** din cadrul financiar multianual (Suma de referință) | Angajamente | =4+ 6 |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Plăți | =5+ 6 |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Rubrica din cadrul financiar** **multianual** | **5** | „Cheltuieli administrative” |

milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  | 2017 | 2018 | 2019 | 2020 |  |  |  | **TOTAL** |
| DG: Justiție și consumatori |
| • Resurse umane | | | 0,198 | 0,198 | 0,066 | 0,066 |  |  |  | **0,528** |
| •Alte cheltuieli administrative | | | 0,000 | 0,000 | 0,000 | 0,000 |  |  |  | **0,000** |
| **TOTAL DG Justiție și Consumatori** | Credite | | 0,198 | 0,198 | 0,066 | 0,066 |  |  |  | **0,528** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **TOTAL credite** **în cadrul RUBRICII 5** din cadrul financiar multianual | (Total angajamente = Total plăți) | 0,198 | 0,198 | 0,066 | 0,066 |  |  |  | **0,528** |

milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  | 2017[[36]](#footnote-37) | 2018 | 2019 | 2020 |  |  |  | **TOTAL** |
| **TOTAL credite** **în cadrul RUBRICILOR 1-5** din cadrul financiar multianual | Angajamente | | 3,445 | 3,579 | 2,068 | 1,668 |  |  |  | **10,760** |
| Plăți | | 1,822 | 3,512 | 4,008 | 1,868 |  |  |  | **11,209** |

3.2.2. Impactul estimat asupra creditelor operaționale

* 🞎 Propunerea/inițiativa nu implică utilizarea de credite operaționale
* ✓ Propunerea/inițiativa implică utilizarea de credite operaționale, conform explicațiilor de mai jos:

Credite de angajament în milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Obiective și realizări**  ⇩ |  |  | 2017 | | 2018 | | 2019 | | 2020 | |  | | |  | | |  | | **TOTAL** | |
| **REALIZĂRI** | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| Tip[[37]](#footnote-38) | Costuri medii | Număr | Costuri | Număr | Costuri | Număr | Costuri | Număr | Costuri | Număr | Costuri | Număr | | Costuri | Număr | | Costuri | Număr total | Costuri totale |
| OBIECTIVUL SPECIFIC conform descrierii de la punctul 1.4.2 | | |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | |  |  | |  |  |  |
| - Sporirea schimburilor prin ECRIS privind resortisanții țărilor terțe |  |  |  | 3,247 |  | 3,381 |  | 2,002 |  | 1,602 |  |  |  | |  |  | |  |  | **10,232** |
| Subtotal pentru obiectivul specific | | |  | 3,247 |  | 3,381 |  | 2,002 |  | 1,602 |  |  |  | |  |  | |  |  | **10,232** |
| **COSTURI TOTALE** | | |  | 3,247 |  | 3,381 |  | 2,002 |  | 1,602 |  |  |  | |  |  | |  |  | **10,232** |

3.2.3. Impactul estimat asupra creditelor cu caracter administrativ

3.2.3.1. Sinteză

* 🞎 Propunerea/inițiativa nu implică utilizarea de credite cu caracter administrativ
* ✓ Propunerea/inițiativa implică utilizarea de credite cu caracter administrativ, conform explicațiilor de mai jos:

milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | 2017[[38]](#footnote-39) | 2018 | 2019 | 2020 |  |  |  | **TOTAL** |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **RUBRICA 5** **din cadrul financiar multianual** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Resurse umane | 0,198 | 0,198 | 0,066 | 0,066 |  |  |  | **0,528** |
| Alte cheltuieli administrative |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **Subtotal RUBRICA 5** **din cadrul financiar multianual** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **În afara RUBRICII 5[[39]](#footnote-40)** **din cadrul financiar multianual** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Resurse umane |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Alte cheltuieli  cu caracter administrativ |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **Subtotal**  **în afara RUBRICII 5** **din cadrul financiar multianual** |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **TOTAL** | **0,198** | **0,198** | **0,066** | **0,066** |  |  |  | **0,528** |

Necesarul de credite pentru resurse umane și alte cheltuieli cu caracter administrativ va fi acoperit de creditele DG-ului care sunt deja alocate pentru gestionarea acțiunii și/sau realocate intern în cadrul DG-ului, completate, după caz, prin resurse suplimentare ce ar putea fi alocate DG-ului care gestionează acțiunea în cadrul procedurii de alocare anuală și în lumina constrângerilor bugetare.

3.2.3.2. Necesarul de resurse umane estimat

* 🞎 Propunerea/inițiativa nu implică utilizarea de resurse umane.
* ✓ Propunerea/inițiativa implică utilizarea de resurse umane, conform explicațiilor de mai jos:

*Estimări în echivalent normă întreagă*

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | | 2017 | 2018 | 2019 | 2020 |  |  | |  |
| **•Posturi din schema de personal (funcționari și personal temporar)** | | | | |  |  | | | |
| XX 01 01 01 (la sediu și în birourile de reprezentare ale Comisiei) - **AD** | | 1,5 | 1,5 | 0,5 | 0,5 |  |  |  | |
| XX 01 01 02 (în delegații) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| XX 01 05 01 (cercetare indirectă) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| 10 01 05 01 (cercetare directă) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| **•Personal extern (în echivalent normă întreagă: ENI)[[40]](#footnote-41)** | | | | | |
| XX 01 02 01 (AC, END, INT din „pachetul global”) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| XX 01 02 02 (AC, AL, END, INT și JED în delegații) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| **XX** 01 04 **yy *[[41]](#footnote-42)*** | - la sediu |  |  |  |  |  |  |  | |
| - în delegații |  |  |  |  |  |  |  | |
| **XX** 01 05 02 (AC, END, INT - cercetare indirectă) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| 10 01 05 02 (AC, END, INT - cercetare directă) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| Alte linii bugetare (a se preciza) | |  |  |  |  |  |  |  | |
| **TOTAL** | | **1,5** | **1,5** | **0,5** | **0,5** |  |  |  | |

**XX** este domeniul de politică sau titlul din buget în cauză.

Necesarul de resurse umane va fi asigurat din efectivele de personal ale DG-ului în cauză alocate deja pentru gestionarea acțiunii și/sau realocate intern în cadrul DG-ului, completate, după caz, prin resurse suplimentare ce ar putea fi alocate DG-ului care gestionează acțiunea în cadrul procedurii de alocare anuală și în lumina constrângerilor bugetare.

Descrierea sarcinilor care trebuie efectuate:

|  |  |
| --- | --- |
| Funcționari și personal temporar | Posturile AD asigură gestionarea programului: elaborarea programului  de lucru, gestionarea bugetului, gestionarea procedurilor de ofertare  aferente execuției programului, gestionarea contractului  aferent execuției programului, urmărirea proiectelor, contactele cu  serviciile Comisiei și experții din statele membre, organizarea de reuniuni ale experților, ateliere și conferințe. |
| Personal extern |  |

3.2.4. Compatibilitatea cu actualul cadru financiar multianual

* ✓ ✓Propunerea/inițiativa este compatibilă cu cadrul financiar multianual existent.
* 🞎 🞎Propunerea/inițiativa necesită o reprogramare a rubricii corespunzătoare din cadrul financiar multianual.

A se explica reprogramarea necesară, precizându-se liniile bugetare în cauză și sumele aferente.

* 🞎 🞎Propunerea/inițiativa necesită recurgerea la instrumentul de flexibilitate sau la revizuirea cadrului financiar multianual.

A se explica necesitatea efectuării acestei acțiuni, precizând rubricile și liniile bugetare în cauză, precum și sumele aferente.

3.2.5. Contribuția terților

* ✓ Propunerea/inițiativa nu prevede cofinanțare din partea terților.
* 🞎 Propunerea/inițiativa prevede cofinanțare, estimată în cele ce urmează:

Credite în milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Anul **N** | Anul **N+1** | Anul **N+2** | Anul **N+3** | A se introduce atâția ani câți sunt considerați necesari pentru a reflecta durata impactului (cf. punctul 1.6) | | | Total |
| A se preciza organismul care asigură cofinanțarea |  |  |  |  |  |  |  |  |
| TOTAL credite cofinanțate |  |  |  |  |  |  |  |  |

3.3. Impactul estimat asupra veniturilor

* ✓ ✓Propunerea/inițiativa nu are impact financiar asupra veniturilor.
* 🞎 🞎Propunerea/inițiativa are următorul impact financiar:
  + - 🞎 🞎asupra resurselor proprii
    - 🞎 🞎asupra diverselor venituri

milioane EUR (cu trei zecimale)

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Linia bugetară pentru venituri: | Credite disponibile pentru exercițiul financiar în curs | Impactul propunerii/inițiativei[[42]](#footnote-43) | | | | | | |
| Anul **N** | Anul **N+1** | Anul **N+2** | Anul **N+3** | A se introduce atâția ani câți sunt considerați necesari pentru a reflecta durata impactului (cf. punctul 1.6) | | |
| Articolul …………. |  |  |  |  |  |  |  |  |

Pentru diversele venituri alocate, a se preciza linia bugetară (liniile bugetare) de cheltuieli afectată (afectate).

A se preciza metoda de calcul al impactului asupra veniturilor.

1. Declarația de la Riga a miniștrilor europeni de justiție și afaceri interne din 29 ianuarie 2015, documentul nr. 5855/15. [↑](#footnote-ref-2)
2. Concluziile Consiliului UE privind îmbunătățirea răspunsului justiției penale la radicalizarea care duce la terorism și la extremism violent, 20 noiembrie 2015, documentul nr. 14419/15. [↑](#footnote-ref-3)
3. Concluziile Consiliului UE privind combaterea terorismului din 20 noiembrie 2015, documentul nr. 14406/15. [↑](#footnote-ref-4)
4. Concluziile reuniunii Consiliului European din 17 și 18 decembrie 2015, documentul EUCO 28/15. [↑](#footnote-ref-5)
5. Agenda Europeană privind securitatea - Comunicarea Comisiei către Parlamentul European, Consiliu, Comitetul Economic și Social European și Comitetul Regiunilor din 28 aprilie 2015, COM(2015) 185 final. [↑](#footnote-ref-6)
6. Decizia-cadru 2009/315/JAI a Consiliului din 26 februarie 2009 privind organizarea și conținutul schimbului de informații extrase din cazierele judiciare între statele membre (denumită în continuare „decizia-cadru”), JO L 93, 7.4.2009, p. 23, și Decizia 2009/316/JAI a Consiliului din 6 aprilie 2009 de instituire a Sistemului european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS) în aplicarea articolului 11 din Decizia-cadru 2009/315/JAI, JO L 93, 7.4.2009, p. 33. [↑](#footnote-ref-7)
7. Inclusiv informații referitoare la natura infracțiunii, la condamnare și la sancțiunile aferente sau la alte măsuri. [↑](#footnote-ref-8)
8. Atunci când fac schimb de informații cu privire la cazierele judiciare prin intermediul ECRIS, statele membre folosesc codurile prevăzute în tabelele cu infracțiuni și sancțiuni, inclusiv parametrii privind stadiul de executare și nivelul de participare și, dacă este cazul, existența unei scutiri totale sau parțiale de răspunderea penală. [↑](#footnote-ref-9)
9. În conformitate cu Decizia-cadru 2009/315/JAI, răspunsurile la solicitările care vizează desfășurarea unui proces penal se transmit imediat și, în orice caz, în termen de 10 zile lucrătoare. Pentru detalii, a se vedea articolul 8 din Decizia-cadru 2009/315/JAI. [↑](#footnote-ref-10)
10. Decizia-cadru 2008/675/JAI a Consiliului din 24 iulie 2008 privind luarea în considerare a condamnărilor în statele membre ale Uniunii Europene în cadrul unui nou proces penal, JO L 220, 15.8.2008, p. 32. [↑](#footnote-ref-11)
11. SWD(2015) 111. [↑](#footnote-ref-12)
12. Avizul Agenției pentru Drepturi Fundamentale a Uniunii Europene (FRA) referitor la schimbul de informații privind resortisanții țărilor terțe prin intermediul unui eventual viitor sistem care să completeze Sistemul european de informații cu privire la cazierele judiciare din 4.12.2015, FRA – 2015/1 – ECRIS. [↑](#footnote-ref-13)
13. Raportul final al proiectului intitulat „Feasibility Study: Establishment of a European Index of Convicted Third Country Nationals” („Studiu de fezabilitate: constituirea unui index european al resortisanților țărilor terțe condamnați”) din 11 iunie 2010 („studiul Unisys”). [↑](#footnote-ref-14)
14. Studiul privind evaluarea impactului propunerii legislative, din punctul de vedere al TIC, asupra sistemului ECRIS-TCN în ceea ce privește schimbul de condamnări ale resortisanților țărilor terțe și ale persoanelor apatride (TCN) din data de 4 decembrie 2015 („studiul Kurt Salmon”, care urmează să fie publicat). [↑](#footnote-ref-15)
15. FIU.net este o platformă cu sediul în Țările de Jos, care conectează unitățile de informații financiare (FIU) din statele membre. Scopul acestor unități este de a detecta și a stopa activitățile de finanțare a terorismului și de spălare a banilor. [↑](#footnote-ref-16)
16. Hotărârea Curții de Justiție din 8 aprilie 2014, Digital Rights Ireland Ltd, C-293/12, ECLI:EU:C:2014:238. [↑](#footnote-ref-17)
17. Hotărârea Curții de Justiție din 6 octombrie 2015, Maximilian Schrems/Data Protection Commissioner, C-362/14, ECLI:EU:C:2015:650. [↑](#footnote-ref-18)
18. Mai multe detalii sunt prezentate în secțiunea 3.2.1 din fișa financiară legislativă, în tabelul care indică totalul creditelor operaționale. [↑](#footnote-ref-19)
19. Decizia-cadru 2008/675/JAI a Consiliului din 24 iulie 2008 privind luarea în considerare a condamnărilor în statele membre ale Uniunii Europene în cadrul unui nou proces penal (JO L 220, 15.8.2008, p. 32). [↑](#footnote-ref-20)
20. Decizia-cadru 2009/315/JAI a Consiliului din 26 februarie 2009 privind organizarea și conținutul schimbului de informații extrase din cazierele judiciare între statele membre (JO L 93, 7.4.2009, p. 23). [↑](#footnote-ref-21)
21. Decizia 2009/316/JAI a Consiliului din 6 aprilie 2009 de instituire a Sistemului european de informații cu privire la cazierele judiciare (ECRIS) în aplicarea articolului 11 din Decizia-cadru 2009/315/JAI (JO L 93, 7.4.2009, p. 33). [↑](#footnote-ref-22)
22. Decizia-cadru 2008/977/JAI a Consiliului din 27 noiembrie 2008 privind protecția datelor cu caracter personal prelucrate în cadrul cooperării polițienești și judiciare în materie penală (JO L 350, 30.12.2008, p. 60). [↑](#footnote-ref-23)
23. Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13). [↑](#footnote-ref-24)
24. Regulamentul (CE) nr. 45/2001 al Parlamentului European și al Consiliului din 18 decembrie 2000 privind protecția persoanelor fizice cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal de către instituțiile și organele comunitare și privind libera circulație a acestor date (JO L 8, 12.1.2001, p. 1). [↑](#footnote-ref-25)
25. JO C … [↑](#footnote-ref-26)
26. Regulamentul (UE) nr. 182/2011 al Parlamentului European și al Consiliului din 16 februarie 2011 de stabilire a normelor și principiilor generale privind mecanismele de control de către statele membre al exercitării competențelor de executare de către Comisie (JO L 55, 28.2.2011, p. 13). [↑](#footnote-ref-27)
27. ABM (activity based management): gestiune pe activități; ABB (activity-based budgeting): întocmirea bugetului pe activități. [↑](#footnote-ref-28)
28. Astfel cum sunt menționate la articolul 54 alineatul (2) litera (a) sau (b) din Regulamentul financiar. [↑](#footnote-ref-29)
29. Explicațiile privind modurile de gestiune, precum și trimiterile la Regulamentul financiar sunt disponibile pe site-ul BudgWeb: <http://www.cc.cec/budg/man/budgmanag/budgmanag_en.html> [↑](#footnote-ref-30)
30. Dif. = credite diferențiate / Nedif. = credite nediferențiate. [↑](#footnote-ref-31)
31. AELS: Asociația Europeană a Liberului Schimb. [↑](#footnote-ref-32)
32. Țările candidate și, după caz, țările potențial candidate din Balcanii de Vest. [↑](#footnote-ref-33)
33. Anul N este anul în care începe punerea în aplicare a propunerii/inițiativei. [↑](#footnote-ref-34)
34. Costurile statelor membre pentru extragerea informațiilor de identificare pot fi compensate prin finanțare din partea UE sub formă de cofinanțare. În plus, dat fiind că anumite state membre nu fac încă schimb de informații prin intermediul ECRIS, se poate prevedea o anumită finanțare din partea UE pentru modernizarea sistemelor lor naționale. Conform evaluărilor, începând din 2019, costurile de întreținere se vor stabiliza la 0,602 milioane EUR pe an. [↑](#footnote-ref-35)
35. Asistență tehnică și/sau administrativă și cheltuieli de sprijin pentru punerea în aplicare a programelor și/sau a acțiunilor UE (fostele linii „BA”), cercetare indirectă și cercetare directă. [↑](#footnote-ref-36)
36. Anul N este anul în care începe punerea în aplicare a propunerii/inițiativei. [↑](#footnote-ref-37)
37. Realizările se referă la produsele și serviciile care vor fi furnizate (de ex.: numărul de schimburi de studenți finanțate, numărul de km de străzi construiți etc.). [↑](#footnote-ref-38)
38. Anul N este anul în care începe punerea în aplicare a propunerii/inițiativei. [↑](#footnote-ref-39)
39. Asistență tehnică și/sau administrativă și cheltuieli de sprijin pentru punerea în aplicare a programelor și/sau a acțiunilor UE (fostele linii „BA”), cercetare indirectă și cercetare directă. [↑](#footnote-ref-40)
40. AC = personal contractual; AL = personal local; END= expert național detașat; INT = personal pus la dispoziție de agenți de muncă temporară; JED = expert tânăr în delegații. [↑](#footnote-ref-41)
41. Subplafonul pentru personal extern acoperit din creditele operaționale (fostele linii „BA”). [↑](#footnote-ref-42)
42. În ceea ce privește resursele proprii tradiționale (taxe vamale, cotizații pentru zahăr), sumele indicate trebuie să fie sume nete, și anume sume brute după deducerea unei cote de 25 % pentru costuri de colectare. [↑](#footnote-ref-43)